



This SATB arrangement dedicated to the Westwinds Y-

Riu riu chiu
Spanish Christmas Car

arr. Erica Phare-Bergh

Anonymous,
16th century villancico

Vivace ♩ = 140

SA *f* Ri - u ri - u chi - u, La guar - c' - ra: (clap) Dios guar - do el lo - bo de -

SA *f* - nues - tra cor - de - ra. (clap) ar - do el lo - bo de - nues - tra cor - de - ra.

13 **A** *f* S. Ri - u ri - r - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

f A. Ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

f T. Ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

f B. Ri - u ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

Pno.

f

*, roaring river, guard our homes in safety
God kept the wolf from our lamb*

PERUSAL SCORE ONLY - PLEASE DO NOT COPY

17 *ff*

S. Dios guar - do el lo - bo cor - de - ra. (clap, clap)

A. *ff melody* Dios guar - do el lo - bo de ___ nues - tra cor - d (clap, clap)

T. *ff* Dios guar - do el lo - bo nues - tra - ra. (clap, clap)

B. *ff* Dios guar - do co - de - ra. (clap, clap)

Pno.



22 *mp*

S. Dios guar - do - bo de ___ nues - tra cor - de - ra. (clap)

A. *mp* ar - do el lo - bo nues - tra cor - de - ra. (clap)

T. *mp* Dios guar - do ___ nues - tra cor - de - ra. (clap)

B. *mp* Dios guar - do nues - tra cor - de - ra. (clap)

Pno.

PERUSAL SCORE ONLY - PLEASE DO NOT COPY

26 **Instruments**

S. Rec.

Tri.

Djembe

B

*He who's now begotten is our mighty Monarch, Christ, our Holy Father, in human form
He has brought atonement by being born so humble, Though He is immortal, as*

30 *mf*

S. *mf*
És - te qu'es na - ci - do es el Gran Mo - n' ar - cis - to Pa - tri - ar - ca de -

A. *mf*
Cris - to Pa - tri - ar - ca de -

Pno.

36

S. car - ne do: Ha - nos re - di - mi - do con se ha - cer chi -

A. s - ti - do: Ha - nos re - di - mi - do con se ha - cer chi -

T. *mf*
Ha - nos re - di - mi - do con se ha - cer chi -

B. *mf*
Ha - nos re - di - mi - do con se ha - cer chi -

Pno.

PERUSAL SCORE ONLY - PLEASE DO NOT COPY

41

S. qui - to: Dm dm dm hi - cie - ra.

A. qui - to: Dm dm dm e - ra.

T. qui - to: Dm dm dm hi - cie - ra.

B. qui - to: Aun - que e - ra in - fi - ni - to, to se hi - cie - ra.

Pno.



46

S. **C** *f* Ri - u ri - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

A. *f* Ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

T. *f* ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

B. Ri - u ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

Pno.

50

ff

S. Dios guar - do el lo - bo cor - de - ra (clap)

ff melody

A. Dios guar - do el lo - bo de ___ nues - tra cor - (clap, clap)

ff

T. Dios guar - do el lo - bo nues - tra - ra. (clap, clap)

ff

B. Dios guar - do .o - de - ra. (clap, clap)

Pno.

55

mp

S. Dios guar - do - bo de ___ nues - tra cor - de - ra. (clap)

A. guar - do el lo - bo nues - tra ___ cor - de - ra. (clap)

mp

T. Dios guar - do ___ nues - tra cor - de - ra. (clap)

mp

B. Dios guar - do nues - tra cor - de - ra. (clap)

Pno.

Instruments


S. Rec. 

Tri. 

Djembe 

D

S. *p*  Oo... aes-tros di - as lo *mf*

A. *p*  Oo... aun en nues-tros di - as lo

T. *mf*  Mu-chas pro - fe - ci - as lo han pro - f... do; Oo... *mp*

B. *mf*  Mu-chas pro - fe - ci - as lo h... ti - za - do; Oo... *mp*

Pno. 

*...told of his coming, and now in our days we have seen them fulfilled.
...an, on earth we behold him, and see man in heaven because he so willed.*

S. *mf*  he - mos... a - do. A Dios hu - ma - na - do ve - mos en el sue - lo.

A. *mp*  can - ça - do. Oo...

T.  Oo...

B.  Oo...

Pno. 

PERUSAL SCORE ONLY - PLEASE DO NOT COPY

79

S. Y al hom - bre nel cie - lo por qu'er le qui - ra.

A. Y al hom - bre nel cie - lo por qu'er le ra.

T. Y al hom - bre nel cie - lo por qu'er - sie - ra.

B. Ah e qui - sie - ra.

Pno.

E

83

S. *f* Ri - u ri - u la guar - da ri - be - ra: (clap)

A. *f* Ri - u ri - u, la guar - da ri - be - ra: (clap) *ff* melody Dios guar - do el

T. *f* - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap) *ff* Dios guar -

B. Ri - u ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

Pno.

88 *ff*

S. Dios guar - do el lo - bo cor - de - ra. (c' clap)

A. lo - bo de ___ nues - tra cor - de - ra. (clap)

T. do el lo - bo nues - tra cor - de (clap, clap)

B. *ff*
Dios guar - do nues - tra co ra. (clap, clap)

Pno.



92 *mp*

S. Dios guar - do e' bo de ___ nues - tra cor - de - ra. (clap)

A. *mp*
- do el lo - bo nues - tra cor - de - ra. (clap)

T. *mp*
Dios guar - do ___ nues - tra cor - de - ra. (clap)

B. *mp*
Dios guar - do nues - tra cor - de - ra. (clap)

Pno.

PERUSAL SCORE ONLY - PLEASE DO NOT COPY

Instruments

S. Rec.

Tri.

Djembe

102 **F** *p*

S.

Ah

A. *mf*
Es - te vie - ne a dar a los muer - tos vie - ne a re - par - ar de to - *mp*

T.

Ah

B. *mp*
Ah

Pno.

108

S.

Oo

A. *mp*
- i - da. Oo

T. *mp*

Oo

B. *f*
Es la Luz* del Di - a a - ques - te mo - çue - lo:

Pno.

PERUSAL SCORE ONLY - PLEASE DO NOT COPY

*He comes to give life to the dead - He comes to redeem the fall of man
This child is the light of day - He is the very lamb Saint John prophesied*

114 *f unis.*

S. *f* Es - te es el Cor - de - ro que San Juan di - ra.

A. *f* Es - te es el Cor - de - ro que San Juan di - xe - ra.

T. *f* Es - te es el Cor - de - ro que di - xe - ra.

B. *f* Es - te es el Cor - de - ro que San Juan di - xe - ra.

Pno.

118 **G** *f*

S. *f* Ri - u ri - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

A. *f* Ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

T. *f* ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

B. *f* Ri - u ri - u chi - u, la guar - da ri - be - ra: (clap)

Pno.

122

ff

S. Dios guar - do el lo - bo cor - de - rr (clap)

ff melody

A. Dios guar - do el lo - bo de___ nues - tra cor - (clap, clap)

ff

T. Dios guar - do el lo - bo nues - tra - ra. (clap, clap)

ff

B. Dios guar - do ___ de - ra. (clap, clap)

Pno.



127

mp

S. Dios guar do el de___ nues-tra cor - de - ra. Ri - u ri - u chi - u, la **H**

mp

A. Dios guar do el lo - bo nues - tra___ cor - de - ra. Ri - u ri - u chi - u, la

mp

T. Dios guar-do___ nues - tra cor - de - ra. Ri - u ri - u chi - u, la

mp

B. Dios guar - do___ nues - tra cor - de - ra. Ri - u ri - u chi - u, la

Pno.

133

S. *ff*
 — guar-da ri - be - ra: (clap) Dios guar-do el lo - de - ra.

A. *ff melody*
 guar - da ri - be - ra: (clap) Dios guar-do el lo - bo ra cor - de - ra.

T. *ff*
 guar - da ri - be - ra: (clap) Dios guar - do nues - tra cor - de - ra.

B. *ff*
 guar - da ri - be - ra: (clap) Dios guar - do nues-tra co - de - ra.

Pno.

139

S. *ff*
 (clap, clap) Dios el lo - bo nues-tra cor - de - ra! *gliss.* *clap*

A. *ff*
 (clap, clap) Dic el lo - bo de nues-tra cor - de - ra! Ay! *gliss.* *clap*

T. *ff*
 Dios guar - do nues - tra cor - de - ra! Ay! *gliss.* *clap*

B. *ff*
 (clap, clap) Dios guar - do nues-tra cor - de - ra! Ay! *gliss.* *clap*

Pno.